

seladás

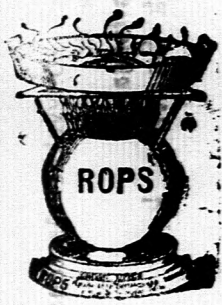
almát 500 piros al-
musansky 17 K 500
500 drb gyöngyal-
ra ma 19 K 500 drb
Goldrunet 22 K
anvettel.

ihály, Győr.

Részvénytársaság
jobb és legnyob-
gyára



rökben elismert
gáz, petroleum-
lokomobilokat.
gázmotorokat.
ajdonság!!
GAZGENERATOR.
s lóerőnként csak 1 fill
pvisélet:
és Társa
Telefon 12-91.
nyós fizetési feltételek.



elalszik.
folyhat.
igen takarékos.
bb vasárú és ház-
rusító üzletekben.
apható, szivesked-
fordulni.
gyen és bérmentve.
Reszv.-Társaság.
ülső-Váci-út 74/58.
Marcikits Márkus
Hau-wirt József.

Ügynök kerestetik, Theil
József szalámi gyáros
Medgyes.

Obecse, 1910 január 30.

V. évf. 5. szám.

ÓBEGSEI HIRLAP

Előfizetési ár egész évre 6 K Félév 3 K
Nyilttér sora 30 fillér.

Felölös szerkesztő:
Csernicsek Imre.
Társ-szerkesztő:
Haris György.

Megjelenik minden vasárnap.

Egyes szám ára 4 fillér. (2 krajcár).

Szerkesztőség, kiadóhivatal és nyomda Csernicsek Imre, Palánka.

A kereskedő segédek.

Tagadhatatlan, hogy Palánkán a kereskedő segédek nagy számuknál fogva ma már hatalmas testületet képezhetnének, ha valamely szakegylet vagy más formában egyesülnének, vagyis ha bizonyos célok érdekében tömörülnének és céltudatos és liberális vezetéssel iparkodnának maguknak tekintélyt és figyelembe vételt szerezni.

Minden évben egyszer-kétszer »kereskedelmi-ifjúság« címen hallatnak ugyan magukról, akkor t. i. a mikor valami mulatságot rendeznek, — de az a körülmény nem alkalmas arra, hogy nekik valami észlelhető nimbust szerezzen, mert eleve is eszi a rák az olyan dolgot, mikor valaki az élethivatását maga — ez esetben pedig minden ok nélkül — szégyeli, s érthetetlen okból a »kereskedő segédek« táncvígalmát elkereszteli a »kereskedelmi ifjúság báljának«. A munka soha sem volt szegény, sőt azt mondja a német közmondás, hogy: »Arbeit adelt den Menschen,« — már most, ha valami mulatságot rendeznek kereskedősegédeink, miért tagadják el az igaz hivatásukat, s miért bújnak a »kereskedelmi ifjúság« czégre mögé? Ha így cselekszenek, ha ők maguk ezzel azt demonstrálják, hogy quasi restelik hivatásukat igaz néven szólítani és megnevezni, valjon akkor miként akarják elérni azt, hogy a nagy közönség elismerje és respektálja őket?

Mert distingváljunk. Mi is az a »kereskedelmi ifjúság?« Akárhogy erőltetjük meg magunkat, nem tudunk ez elnevezés illetve gyűjtő név alatt mást érteni, mint nőtlen önálló kereskedőket, kereskedelmi tisztviselőket, könyvelőket, prokuristákat, üzletvezetőket, irodatisztekéket, pénztárosokat és gyakornokokat, — de éppen kereskedő segédeket nem. A kereskedő segéd t. i. kereskedelmi munkás, olyan, mint pl.

iparosnál a segéd. De sőt az iparos segédnek sokkal több, sőt majd nem biztos kilátása van arra, hogy idővel önállóvá lehessen, míg a kereskedő segédek 10 százalékának is alig van kilátása arra, hogy valaha önálló kereskedő lehessen, s minimálisan 90 százaléka élte végéig kereskedősegéd marad.

Ha annak a »kereskedelmi ifjúság« elnevezésnek olyan tág fogalmat volna szabad adni, mint a milyent annak a mi kereskedő segédeink adnak, akkor utóvégre a kereskedő inasok is bennfoglaltatnának ezen titulus alatt már pedig a kereskedő segédek aligha azt akarják elérni, hogy báli meghívójuk úgy értelmezessék, mint multságuk rendezésénél az inasok is befolynának, közreműködnének és részt vennének.

A kereskedő segédi hivatás tisztességes hivatás, s így azt mintegy szégyenkezve eltagadni a milyen oktanál ép oly különös is.

Mi a kereskedő segédek javát akarjuk, s ha kimondjuk az igazat a maga címomatlan mesztelenségében, ez ugyan lehet hogy egyes rövidlátóknak nem igen tetszhetik, de bizonyára arra fog vezetni, hogy a komolyabb elemeket kijózanítsa és a helyes utra terelje.

A nagyfősi hóbortnak a mai világban nincs többé létjogosultsága, és az ellenkezik a mai kor demokrata irányával, sőt nevetségessé teszi azokat, a kik abban szenvednek. Az a kereskedő segéd legyen büszke az ő hivatására, nevére, mert csak így érheti el azt, hogy mások is megbecsülik. De ha ő maga nem becsüli meg segédi minőségét, s inkább »kereskedelmi ifjúság«-nak nevezi magát, akkor még mástól ne várja, hogy kalapot emeljen az előtt, a mit ő maga mikor kilép a társadalmi életbe, restelkedve eltagad s megmástit.

És ha már külön cikkben méltatjuk kereskedő segédeink érdekeit és közös

ügyét, akkor pillantsunk a dolgok mélyére. Tény, hogy a földmives gazdáink rendelkeznek legkevesebb intelligenciával, mert mai elemi iskoláink az írás-olvasáson és katekizmuson ill. felekezeti nevelésen kívül vajmi kevés tudást nyújtanak a gyermekeknek. Később pedig a gazdák gyermekei csak ritkán érintkeznek intelligensebb elemekkel, műveltségre a szántóföldeken vagy istállóban pedig nem tehetnek szert. Ép azért nem is lehet csodálkozni azon, hogy világfelfogásuk egy oldalú és ferde, s ők maguk elmaradnak.

Már az iparos, a ki látogat tanonciskolát, esetleg néhány osztályát a polgári iskolának is, de a ki hivatásánál is fogva finomul, és gyakran van módjában intelligensebb emberekkel is érintkezni, — s ha egyszer a tanoncévek alul fölszabadul, egy kis világot is lát, megismer más vidékeket, más embereket, más szokásokat, szóval gyűjthet tapasztalatokat is, s e mellett hozzászokik az olvasáshoz is, már sokkal több műveltséget szerezhet és sokkal tágabb látkörrel is bír rendszerint, mint a falut soha el nem hagyó, ösdi elavult élet felfogáshoz és szokásokhoz ép úgy mint impraktikus öltözködéshez görcsösen ragaszkodó, az írásolvasást is elfelejtő gazda ifjúság.

Persze, azért — sajnos — van elég olyan iparos is, a ki világot nem igen látott, tapasztalatokat nem gyűjtött, és paraszttól műveltség dolgában nem igen különbözik, a mint ezt láthattuk a polgári kaszinó legutolsó közgyűlésén is.

De maguk a kereskedő tanoncok is nagyon csekély készütséggel, nagyon kevés iskolázottsággal és sokszor a legalacsonyabb nivóju intelligenciával kezdik pályafutásukat. Ha már most ezen kezdetleges képzettséggel pl. olyan kereskedőnél töltik inas éveiket, a ki fukarságánál fogva segédet egyáltalán nem tart s a kereskedő inasok inkább cselédnek mint kereskedőnek

Az orvosi kar által ajánlva.

Gümőkór (tüdőbajok), légzőszervi bántalmak, számarköhögés, influenzánál.

Ki használjon Sirolint?

1. A ki hosszú időn keresztül köhögés bántalmában szenved.
2. Mindezen kik gégegyulladásban szenvednek. Sirolin „Roche“ által rövid időn belül meggyógyulnak.
3. Asztmában szenvedők már rövid használat után lényeges könnyebbülést éreznek.
4. Skrofulás, mirigyduzzadácos, szem- és orrhurutos gyermekeknek rendkívül fontos szer a Sirolin. A tapasztalat nagyban elősegíti.

Csak eredeti csomagolású SIROLIN „Roche“t kérjünk es pótszereket határozottan utasítsunk vissza.

Sirolin iródmát 11 kívánatra ingyen és bérmentve küld.

F. Hoffman-La Roche & Co Wien III I. Neulinggasse 11.

neveli, akkor annak később is kevés lesz az intelligenciája.

Mégis általában a kereskedő segédnek, a ki úgy szólván egész nap előzékeny modorban érintkezik a vevő közönséggel, foglalkozása közben reá van utalva arra, hogy beszéljen, ezen beszédgyakorlatok révén is nagyobb fokú intelligenciára tehet szert különösen akkor ha van benne ambíció is, és ha megfordul városokban, szóval a világban is, és ha e mellett az önképzésre, a tanulásra és az olvasásra is van hajlama.

A szociális haladás ma már egyenesen kötelességévé teszi az egyforma hivatásúaknak, hogy közös érdekeik és céljaik előmozdítása szempontjából tömörüljenek, szervezkedjenek és ez által erősödjenek, s közös munkára szilárd alapot teremtsenek.

Ép azért legalább is csodálkozunk kell azon, hogy a palánkai nagyszámu kereskedősegédek nem érzik hiányát annak, hogy nekik semmiféle az önképzést és a művelődést is előmozdító, de ha kell a szociális érdekeiket is megvédelmező szakszervezetük vagy egyesületük nincsen.

Az egész világon, minden valamire való városban, a hol annyi kereskedő segéd van, mint Palánkán, mindenütt van már a kereskedősegédeknek valamelyes egyesületük, a hol nem csak szabad idejüket töltetik kellemesen, de a melynek segítségével mint számba veendő testület közös érdekeiket is összetartással, céltudatos munkálkodással előmozdíthatják és gátat emelhetnek ép úgy a munkaerőnek lelkiismeretlen kiaknázása ellen, a mint a munkaidő és bérvizonyokra is gyakorolhatnak jótékony befolyást. De ha összeállnak, meg fogják tudni akadályozni azt is, hogy egyes lelkiismeretlen kereskedők, a kik segédet egyáltalán nem, de tanonczot annál többet tartanak, s így ezen agyonzaklatott, sokszor rabkosztón élő, kora hajnaltól késő éjjelig még cselédmunkával is sanyargatott sajnálatra méltó fiatal, gyenge inasok munkájából élőködő ezen »kereskedők« az ilyen gyakorlatot tovább is folytassák, s ezzel lehetetlenné tegyék a segédek érvényesülését s illetve elvegyék nekik a kenyérüket, mert nem járja, hogy az olyan kereskedő, a ki nem tart segédet, tanonczot tartson.

Előfordul azután, hogy egyik másik kereskedősegéd megbetegszik, vagy más módon jut nyomoruságos helyzetbe, bizony olyankor is jó volna, ha léteznék olyan egyesület, a mely ilyen nehéz helyzetben nyújthatna az arra szorulóknak némi támogatást és gyámolítást.

Még sok más olyan dolgot említhetnénk fel, a mely mind a mellett szól, hogy immár sorakozzanak komoly szándékkal a palánkai kereskedősegédek is, s képezzenek egy szerves egészet, egy testületet.

Kicsinyeskedő megszólások, nagyképekűdők kritikáktól — a melyek itt is fel fognak hangzani, nem kell tartani, mert hiszen egyszerű a válasz: ugyanugy szervezkedtek a fiskálisok, az orvosok és az állami tisztviselők is. De még a munkaadók is meglétesítették közös érdekeik védelmére az Omkét, tehát a kereskedősegédek egyesülésének is elkövetkezett az ideje. Majd ha a kereskedősegédek testületet fognak

képezni és többet fognak adni a praktikus érvényesülésre, mint sem az úres nagyzásra, akkor tekintélyre is szert fognak tenni, s örülni fog minden vendéglős is, ha nála valami szórakoztató mulatságot fognak rendezni, — s nem lesznek lenézettek, — de addig, a míg így szervezetlenül állanak, szép csendben fizethetnek 2 K 24 fillérbe kerülő világitásért és 1 K 87 fillérbe kerülő fűtésért 20 meg 40 koronákat.

A kereskedősegédek szervezkedését az összes kereskedőknek kötelessége egy erkölcsileg mint anyagilag támogatni és előmozdítani. Hisz ismerünk Palánkán kereskedőket, a kik a katolikus legényegylet jétesítéséhez 25—50 koronával járultak hozzá. Hát nem sokkal inkább kötelessége ezeknek a saját alkalmazottjaikat támogatni? Nincs tehát semmi nehézség, semmi akadály. Ha van komoly szándék, ha van erős akarat, akkor két héten belül rendben van a széna.

De ha létesítenek a kereskedő segédek ilyen szakszervezetet, tegyék azt komoly irányban, ne szegődjenek senki uszályhordozójává, meggyőződésüket, szabad gondolkodásukat és haladni vágyásukat ne engedjék senki által lánczra verni, hanem a saját érdekeik, művelődésük és szociális haladásuk lebegjen szemük előtt, hogy így olyan tömör testületet képezzenek, a melyet számba kell vennie mindenkinek, és a mely — hogy érvényesülhessen, jelszavává teszi: egy mindannyi, és mindannyian egyért!

HIREK.

Boros Ignác a palánkai járási takarékpénztár főkönyvelője meghívást kapott a 30 év óta fennálló futaki előlegezési egyesület igazgatóságától azon megbízás megadása végett, hogy az ott, még a régi mintára, feltekertett és vezetett könyveket, egészen új, modern alapokra fektesse fel. Értesüléseink szerint Boros Ignác a megbízást elfogadta. — Tekintve azt, hogy Futak közelében, de különben itt a déli Bácskában mily első rangú pénzintézetek működnek, megbízatás kitüntetésnek veendő. Ez feljegyzésre méltó körülmény és csak bizonyítja Boros Ignác kiváló szakképzettségét, amely nem csak szűk keretbe szorul, hanem annak méltó elismerése messzebb vidékre is terjed. Mint tudjuk Boros Ignác az újpalánkai előlegezési egyesület felszámolását is, alapos szakértelemmel, a felszámoló bizottság, de az érdekeltek legnagyobb meglepedésére is, vezeti. Mostanában még egy palánkai egyesület határozta el felszámolását. Kíváncsnak, de szükségesnek is tartjuk, hogy ott is a vezetés első rendű szakképzettség, gyakorlott kezekbe kerüljön, mert csak így végződhet a felszámolás az érdekeltek meglepedésére.

A gombos-palánkai töltés munkálatairól tudósítónk ezt írja, hogy a lucskos-nedves időjárás miatt a munkálatok nagyon nehezen haladnak előre és a szegény nép, ki munka nyereség okából tömegesen kereste fel a munkálkodókat, munka végezetlen kénytelen eltávozni, mert az átázott rétből a talajhordás óriási akadályokkal jár és a társulat ez okból

kifolyólag az üzemet felette redukálta.

Sertésorbánc megszűnése. Palánkán uralgott járványos sertésorbánc megszűnése, a zárlat feloldatott és így veszmentes helyről a palánkai állatvásárookra sertések felhajthatók.

A palánkai járási takarékpénztár folyó évi február hó 6-án tartja évi rendes közgyűlését. — Mint a mérlegből látjuk dacára a helyi rosz pénzügyi viszonyoknak, az intézet 16240 korona tiszta hasznot tudott elérni.

Meghívó. A Magyarországi Munkások Rokkant- és Nyugdíjegyletének dunacsébi 179-ik fiókja f. évi február hó 2-án a Schrenk-féle vendéglőben külön alapja javára műkedvelői előadást rendez táncsal egybekötve. Belépő díj 60 fillér. Tekintettel a jótékony célra, felülfizetések köszönettel fogadtnak. Kezdeté este fél 8 órakor. A zenét Matusch kara szolgáltatja.

A palánkai Szanatórium Egyesület kabaretestély f. é. február hó 2-án, szerdán este lesz a palánkai kaszinóban megtartva. Az érdeklődés ezen kedélyesnek ígérkező szép vigalom iránt általános, s így remélhető, hogy ez emberbaráti, nem intézmény szegény betegek istápolására jelentékenyebb összeghez fog jutni, a mi a közjótékonyosság szempontjából öröndetes dolog.

Segédjegyzők és községi alkalmazottak mozgalma. Az ország segédjegyzői kara, valamint községi és körjegyzőségi alkalmazottai, a »Közigazgatási Közlöny« szerkesztőségének (Budapest, VII. Rákóczi-ut 19) kezdeményezésre helyzetük javítása és szolgálati viszonyaik rendezése céljából országos mozgalmat indítottak. A mozgalomhoz Bács-Bodrog vármegye segédjegyzői és alkalmazottai élén, már több vármegye segédjegyzői kara csatlakozott, úgy, hogy az országos értekezlet és a »Segédjegyzők és községi alkalmazottak országos egyesületének« megalapítása a legrövidebb idő alatt megtörténik. A mozgalom élén Dr. P. Ábrahám Dezső országgyűlési képviselő, a lap főszerkesztője és Karácsony Gyula felelős szerkesztő állanak, kiknek közismert agitálás elég garancia arra, hogy a községi alkalmazottak kívánsága mielőbb teljesebbé menjen.

Melyik jobb?

Egyszerű csukamájolajnál minden esetben jobb a **SCOTT-féle EMULSIÓ.** Jobb, mert könnyen emészthető és ennélfogva gy sebességgel és erőteljesebb a hatása.

Jobb azért is,



Az Emulsió vásárlásánál a SCOTT-féle módszer védjegyét — a halászt — kérjük figyelembe venni!

mert szívesen veszik be azok, a kik a csukamájolajat undorító ize miatt visszautasítják.

Csakis tiszta és magasfoku lofoteni (norvégországi) csukamájolaj használata ergedtetik meg a

SCOTT-féle EMULSIÓ

készítésér; mert csak ez a legítáplálóbb a világon.

A SCOTT-féle EMULSIÓ a legkiválóbb.

Egy eredeti üveg ára 2 K. 50 fillér. Kapható minden gyógytárban

Kut
artézi k
vállalat
szándék
20-ig a
a hol a

Jegy
A bács
lakást é
kir. főm
21.838

Vör
megbe
ennélfo
kező ó

1. A
áltai gy
nek. 2.
zött tá
nek s
elhalás
hulla l
állítand
nép a
bántal
oktatar
pompa
val tör
tartassa
cédulá
örtség
rejtetm
8. A f
virrasz
halált
elhalt
rendes
A hul
tessék
kocsir
éven
ben s
tásató
tetni e
aki e
előzet
ilyen
után
magát
kopor
elhalt
17. O
tegek
a halo
1910.

Figy
Vilmos
azt ne

Jonath
::
vegye
ötven
száz

Sz

Sz

Sz

Sz

Sz

Sz

felette redukálta.
zünése. Palánkán
orbánc megszün-
és így vérszentes
ásárookra sertések

takarékpénztár
tartja évi rendes
mérlegből látjuk
ügyi viszonyoknak,
a tiszta hasznot

rszági Munkások
etének dunacsébi
hó 2-án a Schrenk-
alapja javára mű-
ánccal egybekötvé.
ntettel a jótékony
nettel fogadtatnak.
A zenét Matusch

atórium Egye-
t ély f. é. feb-
este lesz a pa-
egtartva. Az ér-
yesnek ígérkező
általános, s így
emberbaráti, ne-
y betegek istá-
b összeghez fog
nyosság szempont-
g.

zségi alkalmazot-
segédjegyzői kara,
egyzőségi alkalma-
Közlöny» szerkesz-
Rákóczi-ut 19)
ik javítása és szol-
se céljából orszá-
A mozgalomhoz
egédjegyzői és al-
öbbs vármegye se-
zott, úgy, hogy az
Segédjegyzők és
szágos egyesületé-
rövidebb idő alatt
a élén Dr. P. Áb-
ési képviselő, a
ácsony Gyula fe-
kiknek közismert
ra, hogy a községe
mielőbb telje-

obb?

nál minden eset-
féle EMULSIÓ.
szíthető és ennél-
eljesebb a hatása.
t is,

veszik be azok,
amájolajat undri
isszautasítják.
ta és magasfoku
égországi) csuka-
hálata ergedtetik

le EMULSIÓ
mert csak ez a
világon.
féle EMULSIÓ
b.
ára 2 K. 50 fillér.
den gyógytárban

Kutfurás. Sajkásszentiván község egy
artézi kut furásával járó munkálatoknak
vállalatba adása céljából felkéri a pályázni
szándékozókat, hogy ajánlataikat február
20-ig a község előjáróságához nyújtsák be,
a hol a feltételek is megtudhatók.

Jegyzői lakás építése Wekerlefalván
A bács megyei Wekerlefalván új jegyzői
lakást építenek a tavasszal Kohn Henrik
kir. főmérnök tervei szerint. A kivitelre
21.838 koronát irányoztak elő.

Vörhenyjárvány. Mithogy vörheny
megbetegedések mutatkoznak Palánkán,
ennélfogva szükségesnek tartom a követ-
kező óvintézkedéseket felemlíteni:

1. A betegek bejelentessenek, orvos
áltai gyógykezeltessenek és elkülöníttesse-
nek. 2. A lakások és az egyes megfertő-
zött tárgyak a kellő időben fertőtlenítsen-
nek s pedig a beteg meggyógyulása vagy
elhalása után azonnal. 3. A beteg vagy
hulla látogatás eltiltatik, szükség esetén ör-
állítandó a megfertőzött lakás elé. 4. A
nép a községi vagy kezelő orvos által a
bántalom veszélyére és ragályozására ki-
oktatandó. 5. A temetkezések minden
pompa, zene s a nagy közönség kizárásá-
val történjenek. Gyermekek ilyenkor távol-
tartassanak. 6. A fertőzött házak vörös intő
cédulákkal jelöltessenek meg. 7. A rend-
őrség kutasson, vajjon ilyen betegek nem-
rejtettek el, illetőleg nem titkoltatnak el.
8. A haldoklók látogatása vagy a halottak
virrasztása betiltatik. 9. A halottkém ha a
halált biztosan megállapította, a vörhenyben
elhalt hullának eltemetését a kiszabott
rendes temetkezési időn belül rendezje el.
A hulla a kész koporsóba azonnal beté-
tessék és leszögeztessék. A koporsót vagy
kocsin kell szállítani vagy legalább 45
éven felüli férfiak vigyék. 14. A vörheny-
ben szenvedők testvérei az iskolák látoga-
tásától eltiltandók. 15. A halottakat öltöz-
tetni csak 40 éven felüli egyénnek szabad,
aki ezen szándékát a községi orvosnál
előzetesen bejelenti. Mosható köpenyt vesz
ilyen működése alatt magára. Működése
után ezt egy biztos helyre elteszi s ott
magát valamint köpenyét fertőtleníti. 16. A
koporsó mértékét a vörheny betegségben
elhaltak ápolói s nem az asztalos veszi.
17. Ott a hol egy szobában halott és be-
tegek vannak s így el nem különíthetők,
a halott a hullaházba viendő. Palánkán,
1910. január 27. R a d i c h, szolgabíró.

Ovás!

Figyelmeztetek mindenkit, hogy fiam Breszlauer
Vilmosért semmitéle adósságot nem ismerek el és
azt nem fizetem meg.

Özv. Breszlauer Mátyásné.

CSEMEGE-ALMA

kiválóan finomtéli fajok-
ból, válogatott, szép, egész-
séges példányok
és pedig:

Jonathán, Barmen, Belflör, Törökbálin
:: Rozmaring, Szerecsike, és Bntul ::
vegyesen, öt kilós póstakosárral . 3.50 K
ötven kilós ládával 25.— »
száz kilós ládával 45.— »

Minden egyes alma selyem papírba
van gyöngyölvé gondos, lelkiismer-
retes és szavatolt fagy-
mentes csomagolással.
Szállítja utánvétellel bérmentetlenül:

Szeless Pál

NAGYMAROS (Hontmegye).



Házeladás.

A néhai Fűke Pál-féle lakház nagy
kerttel, jutányos árban szabad kézből
eladó. Értekezhetni

az ujjalánkai előlegezési egylet
felszámolás alatt-nál

Boros Ignác
felsz. vezető.

TÖRLEY PEZSGŐ.



Mielőtt
bármiféle
nyomtatvány
szükségletét
beszerezné,
forduljon
lapunk
kiadóhivatalához
Cserniesek Imre
nyomdászhoz
Palánka, fő-utca 281
ahol tisztességes és olcsó ki-
szolgálásban részesül.



SALAMON JAKAB és Társai



BUDAPEST, V. Erzsébet-tér 5.

Salgótarjáni, petrozsényi, annavölgyi, szászvári, nagymányoki,
ostrai, karwini és porosz szén, kovácsszén, légszeszgyári-
és bányapirszén

waggon- és hajórakományokban
ipari-, gazdasági és háztartási célokra.

Thierry A.
gyógyszerész

BALZSAM.

Törvényesen
védve



Allein echter Balsam
aus der Schützengel-Apotheke
des
A. Thierry in Pregrada
bei Rohitsch-Sauerbrunn.

Csakis az **apáca védőjegye** az igazi. A lélegzőszervek min-
den megbetegedése, köhögés, vérköpés, rekedtség, hörghurut,
lúdbaj, gyomorgörcs és más gyomorbetegségek, minden belső gyu-
ladás ellen, továbbá étvágytalanság, rossz emésztés, székrekedés
stb. ellen biztosan hat. Külsőleg, szájbetegségek, fogfájás, égett
sebek, kiütés, nyílalás és különösen influenza ellen stb. használ,
12 kicsiny vagy 6 duplaüveg, vagy egy nagy családi üveg
öt korona.

THIERRY A. gyógyszerész egyedül valódi CENTIFOLIA-KENŐCSE

meglepő, csalhatatlan és utólérhetetlen, gyógyíthatású még a
rég, sőt rákos sebekenél sérüléseknél, daganatoknál, gyűladások-
nál, kiütéseknél; eltávolít minden idegen anyagot, gennyedést,
sokszor töltőlegessé teszi a fájdalmas operációt. 1 tégely 3.60 K

Cím: Schützengel-Apotheke des A. Thierry in Pregrada bei Rohitsch.

Szenzációs kedvezmény! Ujítás lapunknál!

A kiadóhivatala és Magyar Arckép-Festők Műterme között a mai napon következő megegyezés kötött:

Minden olvasónk igényt tarthat bármely beküldött kis fénykép után is, egy életnagyságu fényképnagyításra, csupán a diszes papírkéretért (gravírozott passe-partout) erre való feszítésért és a kép retouchálásáért 4 korona fizetendő.

A legmegfelelőbb,
legszebb,
legkellemesebb,

nász-, név-, vagy születésnapi, jubileumi, alkalmi és ünnepi ajándék egy életnagyságu fényképnagyítás. Diszes és büszkesége minden lakásnak. Mint emlék örökös értéke marad.

Ezek az arc képek minden beküldött fényképről (sőt csoportképekről is) elkészítenek!! A leghűbb hasonlóságért és tartósságért teljes kezesség vállalatik!! A kép nagysága 55/68 cm.

Vágja ki és küldje be

a > < olvasói részére
fenntartott kedvezményes

utalványt

Magyar Arckép-Festők Műterme
Budapest, Erzsébetfalva,
Kossuth Lajos-utca 22. szám.

Óvás! Megtörtént, hogy ügynökök jelentek meg a feleknél és meghatalmazás nélkül képviselőként mutatkoztak be. Ezért mindenkit óvatunk az ilyen emberektől és kijelentem, hogy sem utazóm, sem ügynököm nincsen! Forduljon közvetlenül tehát cégemhez.

Mint a > < olvasója igényt tartok a mellékelt fénykép után egy életnagyságu fényképnagyításra

Név
Foglalkozás
Helység (utca)
Utolsó posta
) A járó összeget a 70 fillér csomagolási költséggel utalványon küldöm!
) A járó összeget kérem utánvételezni!
) A nem kívántak töröndök!

(Pontos címet kérem).

Ha az életnagyságu fénykép olajfestésben kívánatik, kérjük a haj, szem, ruha és arczsín pontos körülírasát.

Nyavalyatörés! Ki nyavalyatörés görcs és más ideges állapotba szenved, kérjen iratot ingyen és bérmentve kapható a szab. hátyú gyógyász. Majna Frankfur

5500
közj. hit. bizonyítván orvosoktól és magánosoktól igazolja, hogy

KAISER-féle Mell-Karamellák

a három fenvővel

Köhögés

rekedség, nyálkásodás katarus élgcső és torokkatarus ellen a legjobb.

Csomagja 20 és 40 fill.
Doboza 60 fill. Kapható
Hondl Imre Mária gyógyszerárában Palánkán és Hainis Berta Szent Háromság gyógyszerárában Ópalánkán

Kiárusítás! Óra láncsal együtt

csak 2 korona.
Nagy mennyiségi óra vétel folytán, a bécsi-szétküldési áruház küld 1 gyönyörű aranyozott, 36 óráig járó Präcision-Anker-órát szép láncsal csak 2 kor és írásbeli ótállást, 3 drb. vételnél 5.50 kor szétküldés utánvétellel.

WIENER-EXPORTHAUS
Wohlfeiler & Co. Krakau Nr. XI.

Minden konyhának!
Dr. Oetker-féle
Sütőpor

az élesztővel szemben a következő előnyökkel bír:

1. A sütemény és tészta sikertelensége kizárva.
2. Dr. Oetker-féle sütőport raktáron lehet tartani, anélkül, hogy elromlana.
3. A tésztát nem kell álva hagyni, azonnal lehet sütni.
4. Tojás takarítás.
5. Az étel olyan puha, hogy könnyen emészthető és a leggyengébb gyomor is elbírja.
6. Az eredeti receptek minden házi aszszonyoknak örömet szereznek.
7. Az orvosok által fényesen ajánlva.

Dr. Oetker-féle sütőpor ára csomagonként 12 fillér, mindenhol milliószor receptek raktáron, jónak talált.

NAGYENYED-féle
Alsófehér m.

forduljon minden érdeklődő, ki súlyt fektet elsőrendű fajtiszta anyagra

Gyümölcsfacsemeték

Sétányfák, Diszeserjék, Tü evelűk, Kerítésnövények, Bogyógyümölcsiek stb.

Szőlőoltványok.

(1 sima áru)
európai és amerikai sima s gyökerez vesszők.
(Oltató diszárjegyzék kívánatra ingyen.)

FISCHER és Társai.

faiskolák és szőlőoltványtelepek.

A 8811. sz. a. törv. védett

„Liliom vászon”

gyári raktára

Lindner Lajos, Országállason

1 vég 23 m. 48 cm. széles vékony szálú K 16—
1 vég 23 m. 48 cm. széles vastag szálú K 15—
Minősége felülmúlhatatlan. Mosás után kitűnő. Háztartásban nélkülözhetetlen. Pontos mértékért és tartósságáért felelek.
Póstai küldemények utánvétellel.

Ősödöktől fogva szappannal tisztítjuk a ruhán esett foltot, szappannal tartjuk tisztán tes-

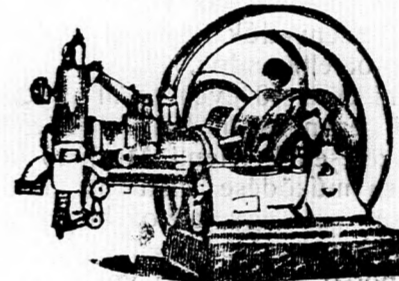


tünket, szappan a legjobb szer a fog és szájosásra is a modern orvosi tudomány legújabb tanítása szerint. Értékő tehát Sztraka Menthol fogszappanjának közkedveltsége, mely az inyt nem marja, mégis erősen desinfiál, habja nem undorító, sőt ellen-

kezőleg tartósan üdítő hatása eljut a fogközők lege' rejtettebb zugába is. E szappannak köszönhetjük, hogy kellemetlen szájszag, s fogak romlása nincs többé. Ara gyógtárakban 1 kor. Sztraka gyógyszerész Mohol. Kapható Hondl Imre gyógyszerárában Palánkán.

A Drezdai Motorgyar Részvénytársaság

Németország legrégibb és legnagyobb motorgyára



szállítja a szakkörökben elismert Benzin, nyersolaj, gáz, petroleum-motorokat és lokomobilokat. valamint szivógázmotorokat.

Meglepő ujdonság!!
UNIVERSAL SZIVÓGAZGENERATOR.
Üzemköltség óránként és lóerőnként csak 1 fillér Vezérképvislet:

Gellért Ignác és Társa

Budapest, Teréz körút 41. Telefon 12—91.
Legmesszebb' menő jótállás.
Előnyös fizetési feltételek.

Ügynök kerestetik, Theil József szalámi gyáros Medgyes.